

“MIMAIAN HA JAIM”

Discurso de mussar del Mashgiaj HaGaon
HaRab Jaim Walkin Shlit'a

"La esencia de las instrucciones en los días de PESAJ" - "Y de Ustedes, Nadie saldrá de la puerta de su casa"

Moshe llamó a todos los ancianos de Israel, y les dijo **"Saquen o compren para ustedes (un animal) del rebaño, para sus familias, y degüellen la ofrenda (cordero) de Pesaj"**. (Shemot 12:21).

En midrash Raba (16:3) explica sobre el fragmento del versículo **"saquen y tomen para Ustedes del rebaño"**, se refiere a que van a ser avergonzados los idólatras (Egipcios), (serán profanadas sus deidades). En el momento en que comando **Hakadosh Baruj Hu a Moshe**: "hagan shejita al corban (cordero) pesaj", le dijo Moshe: "Amo del Universo, como puedo hacer esto que me pides, acaso este cabrito no es el "d-os" de Egipto? - Contestó Hakadosh Baruj Hu: **"Juro que Am Israel no sale** de Egipto hasta que hagan shejita a los dioses de Egipto delante de sus ojos", para hacerles saber que sus dioses son NADA". hasta aquí fueron las palabras del midrash. Y vemos como Hakadosh Baruj Hu comando hacer la ofrenda de Pesaj, como una estricta condición para la salida Egipto. Y debemos entender cuál es la importancia tan grande en el korban Pesaj, a tal grado que tiene la importancia, la fuerza, como para demorar toda la salida de Egipto.

Y explica el midrash, que en esa generación, el pueblo de Israel presencié las 10 plagas, y comprobó que Hashem supervisa el mundo, y que se conduce con "recompensa y castigo" con sus creaciones. Pero "saber", no es igual a "vivir" la emuna (confianza - fe) en Hashem, y para que el pueblo de Israel pueda ameritar, y ser redimidos de Egipto, necesitaban de un nivel de emuna

"palpable y tangible" - "Vivir la Emuna", no sólo saberla. Y con este fin se da la orden de traer el korban Pesaj, para que el pueblo de Israel haga acciones "reales", que tengan la fuerza de influenciar en sus corazones, y en su emuna en Hashem. Y realmente cuando hicieron la ofrenda de Pesaj - que eran los supuestos "dioses de Egipto", y no temieron cumplir el mandamiento de Hashem, venciendo el miedo a las represalias de sus "vecinos egipcios", y fue solo en ese momento que alcanzaron un nivel absoluto de emuna, que era necesario para que Hashem pueda sacarlos de Egipto. Por lo tanto el mandamiento del sacrificio de Pesaj, fue dado en el momento preciso del Éxodo (salida de Egipto) - ya que era la prueba final para merecer ser liberados de la esclavitud de Egipto.

También vemos del Ramban, que explica con relación al versículo: **"Cada varón tomará para sí un cordero por casa paterna, un cordero por cada casa"**, que la razón de esta mitzvá (precepto), es que justamente en el mes de Nissan, era tiempo propicio para la influencia Astral (Suerte - Mazal) de "Aries", representada por el carnero, y que mediante la acción de hacerle shejita y comerlo, se demostraba que el éxito de Israel provenía únicamente de un decreto Divino de Hashem y de ninguna manera de la supuesta fuerza, de la suerte de "Aries" propia del mes.

Y agregan nuestros sabios que los egipcios adoradores del "cordero", fueron tremendamente

**Las donaciones se pueden hacer a través de un banco en Israel:
sucursal Leumi 766 - cuenta: 4107636 - o contáctenos por correo**

avergonzados, por medio de esta mitzva, en la que fueron "matados todos sus Dioses".. Además de humillar a los egipcios, también el propósito del korban Pesaj era fortalecer la emuna en los corazones de Israel de forma permanente, y de una manera "real y tangible", otorgándole al pueblo el poder para nunca más temer al Pharaon. En los versículos, donde Hashem comando sobre el korban Pesaj: **"Cada varón tomará para sí un cordero por casa paterna, un cordero por cada casa"** y **"Saquen o compren para ustedes (un animal) del rebaño, para sus familias"**. Encontramos que hay un interés en tomar la ofrenda de Pesaj, para posteriormente ser llevada al **"hogar"** y **"para sus familias"**. Y necesitamos entender, ¿cuál es el mensaje adicional, y el elemento sustancial que se oculta en las palabras "hogar" y "familia", como una parte necesaria en la realización del sacrificio de Pesaj?! Y De todo esto, hemos descubierto que hay un lugar en donde una persona recibe apoyo, asistencia especial en su vida, y este es: "la célula familiar", el "hogar", en todos sus matices y naturaleza, y este poder está destinado a acompañar a la persona durante su vida, para poder preservar las capacidades, y fuerzas con los que ha llegado al mundo. Por lo tanto, cuando comandó Hashem respecto del sacrificio de Pesaj, se incluyó dentro del precepto, precisamente llevar el cordero dentro de la casa, indicando a cada uno del pueblo de Israel, que deberá tener en cuenta a cada familiar suyo al momento de "adquirir y comer" del korban Pesaj. Ya que Hakadosh Baruj Hu sabía que solo con la fuerza que proviene del hogar, de la "célula familiar", mediante la grandeza que proporciona llevar "El Cordero para la casa", es que de allí el pueblo de Israel tomaría el coraje para vencer el miedo, y la disuasión, de matar a los dioses de Egipto. y al usar la fuerza de "la familia", seguramente van a poder completar la orden de Hashem - degollar el korban Pesaj, y por ende alcanzar el nivel más alto de emuna, para ser merecedores del éxodo de Egipto. Y este es el fundamento y la esencia en estos días, que uno debe recordar, que para preservar sus propias fuerzas y su emuna, uno debe cuidar la célula

familiar, y la estructura del hogar judío. Por lo tanto, el mandamiento dice que en los días de pesaj "Ustedes no saldrán de las puertas de sus casas", y esto es para desarrollar e inculcarnos la grandeza de la casa y sus cercos.

En el orden de la Hagadá de Pesaj, cuando servimos el segundo vaso, antes de mencionar la frase: **"En qué se diferencia"**, está escrito: **"Y aquí el hijo pregunta"**, y del sentido simple se entiende que, la Hagadá sólo está indicando mediante la frase **"aquí"**, un lugar en donde se pregunta **"qué hay de diferente.."?.** Pero según las cosas que dijimos antes, la palabra **"aquí"**, no es simplemente la señalización de un lugar en la Hagadá, para mencionar la frase "en que se diferencia", sino que la intención es que: "Aquí" viene justamente a enseñar, que en este estado natural, es donde todos los miembros de la familia, padres e hijos, abuelos y nietos se sientan juntos, y **"Aquí"** en esta situación es que el hijo pregunta. Porque esto es lo principal en estos días, preservar y fortalecer el poder del "núcleo familiar", que es una parte integral del sacrificio de Pesaj. Precisamente por eso la Torá habla de los "cuatro hijos", con el fin de dar importancia a todos y cada uno de los componentes de la familia, ya que lo principal y fundamental de los días Pesaj es: la importancia y la conciencia interna, del poder del hogar y la familia, de sus matices y su naturaleza.

Cuando vinieron a Israel para heredar la tierra, el Profeta Joshua les reveló todo el pasado de Israel, y comienza con el versículo "Del otro lado del río, se sentaron nuestros antepasados, etc." (como decimos, todos los años en la Hagadá de Pesaj), y finalmente Joshua les dice que elijan, y decidan si quieren ir detrás de Hashem..; y concluye Joshua con la afirmación "Y yo y mi familia serviremos al Señor". Sin importar lo que decida Israel, él ya decidió adorar a Hakadosh Baruj Hu. Y aquí vemos que Joshua no solo dijo: "Trabajaré al Señor", en singular (solo él), sino más bien: "Yo y mi hogar". Y encontramos una vez más el principio, de que hay un poder especial que reside, en la atmósfera y la esencia de la Casa, y Joshua tenía claro que

solamente, por el poder de **"yo y mi casa"** podrá trabajar correctamente a Hashem, incluso si tiene en su contra, a todo el gobierno israelí. Y aquí radica el fundamento del sacrificio, y la festividad de Pesaj, por lo que la Torá se aseguró de que toda la familia participe unida, mediante la comida del korbán Pesaj., Y **"comer en una casa"**, indicando que no está permitido sacar comida de la casa, para que de esta manera permanezcan juntos, durante todo el tiempo que estén comiendo. Y exigieron además **"y no lo dejarán hasta la mañana"**, para que no tengan una excusa de retirarse a mitad del seder, y decir que terminaran de comer al día siguiente, sino que deberán comerlo todo en esa misma noche. Y la Torá aumentó e hizo hincapié en: **"y hueso no se romperá en él"** para sugerir que alcance para todos, y que coman de forma armoniosa y respetuosa. Porque el punto principal de todo es que: La Torá quería que toda la familia se reuniera, y se uniera, para que el jefe de la familia pudiera influir en sus hijos e hijas, y transmitir lo esencial de la emuna del Éxodo. Y este poder de influencia del padre a sus hijos, es una fuerza tremenda, y especialmente en nosotros, donde todo se trata de la entrega de los padres a los hijos. "Del hecho que hay Padres, deducimos que hay hijos", en los gentiles es imposible saber quién es el padre, pero en nosotros "Cada familia reconoce la casa de su padre".

En los grandes de cada generación, vemos que hicieron todo lo posible, y dieron gran importancia al mantenimiento de los lazos familiares, y se debe a la importancia que menciona el versículo "Gran Paz". Los grandes de cada generación han llegado a comprender, y conocer el poder especial de la "célula familiar", porque esta es la fuerza interna que mantiene a la persona y a su personalidad protegida, de todas las influencias negativas de la calle, y de toda fuerza externa, pudiendo sólo así resistir las pruebas de cada generación y generación. Y aunque la protección que emana el "núcleo familiar" es durante todo el año, este reabsorbe sus fuerzas precisamente en los días de la Pesaj.

Hace décadas, conocí a un comerciante que era muy cercano al "Jazon Ish" Ztl, y le pregunté si él recordaba algunas palabras de Torá mencionadas por el Jazón Ish?, Y me contestó que escuchó de él: que respecto al sacrificio de Pesaj, fue ordenado atar el cordero a las "patas de la cama". Y explicó que la razón de esto es: "Para que sepamos que en el momento del Éxodo, el tiempo de la salvación, este pasó a ser un pueblo, cuyo fundamento de todo Am Israel reside en la santidad de la casa, la que está representada por los "pies de la cama". Vemos de aquí la importancia del hogar judío, pues "la base de todo Am Israel, se apoya en la santidad de la casa", Por lo tanto el korbán Pesaj, tiene como objetivo, preservar y reforzar la idea de la "célula familiar".

Después de la entrega de la Torá en el Monte Sinaí, Hakadosh Baruj Hu le dice a Moshe: "Ve y diles que regresen a sus tiendas". Y he aquí, que aparte del entendimiento simple de la cosa, "que Am Israel necesitaba un permiso, para regresar a sus hogares después de la restricción establecida previo a Matán Torá". Es posible aprender también de aquí un gran fundamento, que incluso después de todo el estado sublime alcanzado en Matan Torah, donde el pueblo de Israel alcanzó a escuchar la voz de Hashem "sobre la montaña, dentro de una nube de fuego y niebla", vemos sin embargo, que el primer comando dado por Hakadosh Baruj Hu al pueblo, inmediatamente después de este impresionante suceso, es: "volver a sus Tiendas", con el propósito de que puedan mantener el estado adquirido en Matán Torá, llevándolo dentro de los corazones de AM Israel, y esta acción sólo podía ser posible mediante el cumplimiento de la orden de "volver a sus tiendas, con sus familias". Porque Hashem sabía que solo a través de la "célula familiar" la Torá entregada al pueblo, puede ser preservada, tras asimilarla en los corazones de AM Israel, y una vez dentro de ellos, entonces realmente puede decirse que la Torá fue **"recibida"**, ya que no es lo principal la "Cabalá-recepción", sino la "existencia" de la misma dentro del pueblo, dentro de las personas. Y esta existencia de la Torá, sólo puede ser

expresada, y realizada, en el marco de un ambiente familiar, pues aquí es donde se transmite de un integrante a otro, y podrá así continuar existiendo a través de las generaciones.

Rabeinu Tam comenta en masejet Gittin (6:2) respecto a lo que está escrito en la Guemará en Meguilá: encontramos en la frase "Palabras de Paz y Verdad" - que viene a enseñar que en determinados objetos, donde se escribirán palabras de Torá, es necesaria una determinada forma y calidad de escritura, para poder decir sobre estos posteriormente la frase "Una Torá verdadera" - y este requerimiento en la escritura, es necesario por ejemplo, sobre un claf (pergamino), que va ser posteriormente colocado dentro de una mezuzá. Y la razón por la que se le denomina "Una Torá de la verdad": es "Porque contiene las letras que conforman el nombre de "Hakadosh Baruj Hu". Y cabe preguntar porque nuestros rabinos aprendieron este concepto de "Una Torá verdadera", precisamente de la Mezuzah (y no así de un sefer Torá??). Y concluimos que es debido a la importancia del "hogar"; porque si bien lo primordial es "Recibir la Torá y toda su verdad", de todos modos, es la mezuzá la que está en las puertas de los hogares, y ¡la "verdad de la Torá" enseña que "el hogar es lo principal"! ! Y por lo tanto, también somos observantes, y comandados, por la Torá, a muchas leyes respecto de asuntos dentro del interior del hogar, de suma importancia para la virtud del hogar judío, sobre la cual el pueblo de Israel está fundado. Y son estos principios los que nos otorgan la fuerza para soportar todo el exilio a lo largo de las generaciones.

Estos son los fundamentos y la esencia de estos días, en que estamos comandados a cumplir el

versículo "y ustedes no saldrán de la puerta de su casa" - Para desarrollar e inculcar en las generaciones futuras las virtudes del "hogar" y la "unidad familiar", con todas sus protecciones y requisitos. Porque al unirse a la esposa, y los niños, a toda la familia, es que cuando están todos unidos, se fortalecen y dan estabilidad para enfrentar los momentos de dificultades, así como las distintas experiencias futuras de la vida. Y este es un poder único dado a la persona para lidiar contra las influencias y los efectos propios de la calle, del exterior, en cada generación y generación, logrando preservar sus fuerzas y su emuna. Y esto es lo que aprendemos en Pesaj, prestar atención en todos los sentidos, de cómo preservar y fortalecer la unidad de la familia, para poder recibir y transmitir los fundamentos de la emuna con tranquilidad y buen estado de ánimo. Hasta que ameritemos gritar "Yo y mi casa trabajaremos para Hashem"!!.



[Escrito de acuerdo a la comprensión del traductor]

EL BOLETÍN CORRESPONDIENTE AL MES DE YIAR
SE PUBLICARÁ EN LA SEMANA
CORRESPONDIENTE A LA PARASHAT AJAREI
MOT- KEDOSHIM. BZH.



מוקדש לזכות ולרפואת כלל חולי עם ישראל – ולגאולה קרובה במהרה בימינו אמן!

Si desea recibir este artículo por mail en hebreo, inglés, o español, o si desea que los mismos sean repartidos en su área de residencia, diríjase a: memayan7@gmail.com